

ENBREL'İN HAZIRLANMASI VE ENJEKSİYONU İÇİN KULLANIM KILAVUZU

- a. Giriş
- b. Enjeksiyona hazırlık
- c. Enbrel dozunun enjeksiyon için hazırlanması
- d. Enjeksiyonluk suyun ilave edilmesi
- e. Enbrel solüsyonun flakondan çekilmesi
- f. İğnenin şırıngaya takılması
- g. Enjeksiyon bölgesinin seçilmesi
- h. Enjeksiyon bölgesinin hazırlanması ve Enbrel solüsyonunun enjeksiyonu
- i. Arta kalan malzemenin atılması

a. GİRİŞ

Aşağıda verilen kullanım bilgileri Enbrel'i nasıl hazırlayacağınız ve enjekte edeceğinizi açıklamaktadır.

Lütfen hazırlama talimatlarını dikkatle okuyup adım adım takip ediniz. Doktorunuz veya asistanı, kendinize veya bir çocuga enjeksiyon uygulayabilmeniz için gerekli talimatları verecektir. Dozun hazırlamasını ve uygulamasını tam olarak anlamadan enjeksiyon yapmayınız.

Enjeksiyon bir başka ilaç hazırlanmamalıdır.

b. ENJEKSİYONA HAZIRLIK

- Ellerinizi iyice yıkayınız.
- Temiz, iyi aydınlatılmış, düz bir ortam seçiniz.
- Doz paketi şunları içerir ;

Enbrel flakonu

Berrak, renksiz sıvı (enjeksiyonluk su) içeren şırınga

1 iğne

1flakon adaptörü

2 alkollü ped

WYETH İLAÇLARI A.Ş.

Büyükdere cad No.100-102, Maya Akar Center, Kat 9, 34394, Esentepe-İstanbul Tel:(212) 3559000 (6 hat) Fax:(212) 2117616

Eğer bu maddeler yok ise paketi kullanmayınız ve eczacınıza danışınız. Sadece bu materyelleri kullanınız. **Başka bir şırınga kesinlikle kullanmayınız.**

- Şırınga ve flakon etiketlerinden son kullanma tarihlerine bakınız. Belirtilmiş ay ve yıldan sonra ürünleri kullanmayınız.

c. ENBREL DOZUNUN ENJEKSİYON İÇİN HAZIRLANMASI

- Paketin içini boşaltınız.
- Enbrel flakonunun plastik kapağını çıkartınız. Flakonun üzerindeki gri tıpayı veya alüminyum halkayı kesinlikle çıkarmayınız.



- Yeni bir alkollü ped ile Enbrel flakonunun gri tıpasını temizleyiniz. Temizledikten sonra gri tıpaya tekrar elinizi sürmeyiniz veya bir yere değdirmeyiniz.
- Enbrel flakonunu temiz bir yüzeye dik olarak yerleştiriniz.
- Adaptörün plastik paketinin kağıt kaplamasını çıkarınız.
- Paketin içerisinde iken adaptörü Enbrel flakonuna yerleştiriniz.



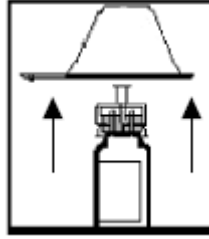
- Bir eliniz ile flaconu düz düzeyde sağlam tutunuz. Diğer elinizle adaptör paketine sıkıca bastırarak adaptör ucunun flakon tıpasına girmiş olduğunu hissediniz.

SB Onay tarihi: 31.12.2007

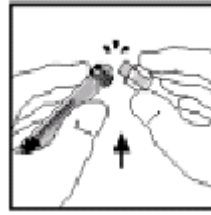
WYETH İLAÇLARI A.Ş.

Büyükdere cad No.100-102, Maya Akar Center, Kat 9, 34394, Esentepe-İstanbul Tel:(212) 3559000 (6 hat) Fax:(212) 2117616

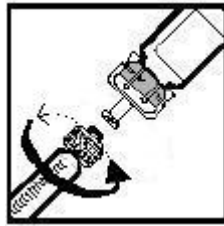
- Bir eliniz ile flakonu tutarak adaptörün plastik paketini çıkarınız.



- Başlığın perforajını kırarak şırıngadan koruyucu kılıfı çıkartınız. Bu işlemi kılıfın ucunu sıkıca tutulup perforaj kırılıncaya kadar aşağı ve yukarı doğru eğerek yapınız.



- Bu perforasyon önceden kırılmışsa şırıngayı kullanmayınız. Başka bir doz paketi ile tekrar başlayınız.
- Bir eliniz ile şırınganın cam gövdesini (beyaz kılıf değil), diğer elinizle flakon adaptörünü (flakonu değil) tutarak şırıngayı adaptör deliğine sokup şırınga ve adaptörü bağlayınız ve saat yönünde çevirerek sıkıca kilitleyiniz.



d. ENJEKSİYONLUK SUYUN İLAVE EDİLMESİ

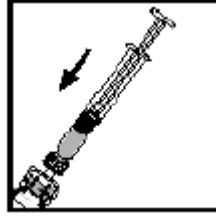
- Flakonu düz bir yüzeyde dik tutarak sıvı bütünüyle flakona girinceye kadar **ÇOK YAVAŞ HAREKETLE** pistonu itiniz. Böylece köpürme (birçok hava kabarcığı) azaltılmış olur.

SB Onay tarihi: 31.12.2007

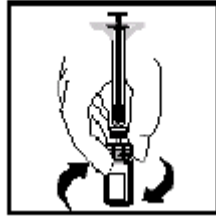
WYETH İLAÇLARI A.Ş.

Büyükdere cad No.100-102, Maya Akar Center, Kat 9, 34394, Esentepe-İstanbul Tel:(212) 3559000 (6 hat) Fax:(212) 2117616

- Sıvı tamamıyla boşaldığında piston kendiliğinden yükselecektir. Bu hava basıncından dolayı olacaktır, bir problem değildir.

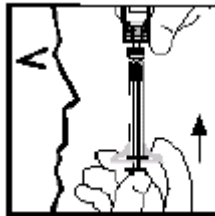


- Şırınga yerinde dururken flakonu birkaç defa yuvarlak hareketlerle çeviriniz, böylece tozun çözülmesi sağlanacaktır. Flakonu çalkalamayınız. Bütün toz çözülmüceye kadar bekleyiniz (genellikle 10 dakikadan az sürer). Solüsyon, berrak ve renksiz olmalı ,tanecik ve uçuşan partiküller bulunmamalıdır. Flakonda beyaz bir köpük kalabilir - bu normaldir. **Enbrel flakonundaki bütün toz 10 dakika içinde çözülmez ise o flakonu kullanmayınız. Bir başka doz paketi ile yeniden başlayınız.**



e. ENBREL SOLÜSYONUN FLAKONDAN ÇEKİLMESİ

- Şırınga, flakon ve adaptöre takılı iken , flakonu göz hizasında baş aşağı tutunuz. Pistonu şırınganın içine itiniz.

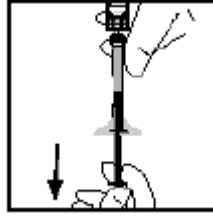


SB Onay tarihi: 31.12.2007

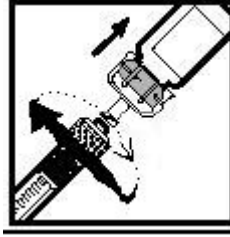
WYETH İLAÇLARI A.Ş.

Büyükdere cad No.100-102, Maya Akar Center, Kat 9, 34394, Esentepe-Istanbul Tel:(212) 3559000 (6 hat) Fax:(212) 2117616

- Daha sonra pistonu yavaşça geriye çekerek sıvıyı şırıngaya aktarınız. Yetişkin hastalar için tüm hacim çekiniz. Çocuklar için, yalnızca çocuğunuzun doktorunun belirttiği miktarda sıvıyı çekiniz. Enbrel flakondan çekildiğinde şırıngada hava kabarcıkları olabilir. Daha sonraki işlemler esnasında hava kabarcıkları gidirileceği için bu önemli değildir.



- Saat yönünün tersine çevirerek şırıngayı adaptörden ayırınız.



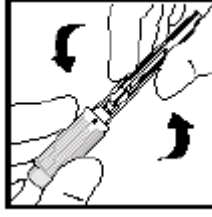
- Dolu şırıngayı temiz düz bir yüzeye yerleştiriniz. Piston üzerine bastırılmamasına dikkat ediniz.

(Not: Bu aşamaları gerçekleştirdikten sonra, flakonda çok az bir sıvı kalabilir. Bu normaldir)

f. İĞNENİN ŞIRINGAYA TAKILMASI

- İğne steril saklanmak üzere plastik bir kap içerisindeydir.
- Bu plastik kabı açmak için bir eliniz ile kısa geniş ucundan tutunuz. Diğer eliniz ile uzun bölümü tutunuz.
- Mühürü kırmak için uzun uç aşağıya ve yukarıya doğru eğilerek kırılır.

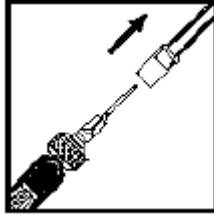
SB Onay tarihi: 31.12.2007



- Mühür kırıldıktan sonra kısa geniş uc plastik kaptan çıkarılır.
- İğne uzun ucun içerisinde kalır.
- İğne kabın içerisinde bir el ile tutularak şırınga alınır ve şırınga ucu iğne ağzına yerleştirilir.
- Şırıngayı iğneye sıkıca takmak için saat yönünde çevirerek sıkınız.



Plastik kabı iğneden dikkatlice çıkarınız.

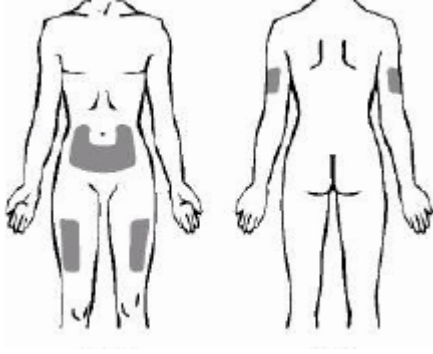


- Şırıngayı dik tutarak, içerisindeki hava kabarcıklarını çıkartmak için pistonu yavaşça itiniz.



g. ENJEKSİYON BÖLGESİNİN SEÇİLMESİ

- Üst bacak, karın (göbeğin 5 cm çevresi dışında) veya üst kolun arka tarafında bir enjeksiyon bölgesi seçiniz .



- Her yeni enjeksiyonda farklı bölgeler kullanılmalıdır. Yeni enjeksiyon bölgesi eski bölgeden en az 3 cm mesafede olmalıdır. **Cildin hassas, çürümüş, kırmızı veya sertleşmiş bölgelerine enjeksiyon yapılmamalıdır.** (Bir önceki enjeksiyonlar hakkında not tutmak faydalı olabilir)
- Siz veya çocuğunuzda psoriasis varsa, herhangi bir kabarıklık, kalın, kırmızı veya pullu deri alanlarına (psoriasis deri lezyonları) direkt olarak enjekte etmemeye çalışmalısınız.

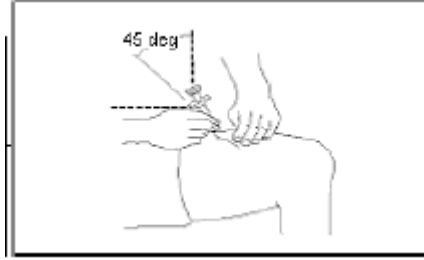
h. ENJEKSİYON BÖLGESİNİN HAZIRLANMASI VE ENBREL SOLÜSYONUNUN ENJEKSİYONU

- Enbrel'in enjekte edileceği bölgeyi yuvarlak hareketler ile alkollü ped kullanarak siliniz. **Enjeksiyon öncesinde tekrar bu bölgeye dokunmayınız.**
- Enbrel'in enjekte edileceği bölgeyi yuvarlak hareketler ile alkollü ped kullanarak siliniz. **Enjeksiyon öncesinde tekrar bu bölgeye dokunmayınız.**

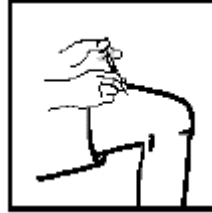
WYETH İLAÇLARI A.Ş.

Büyükdere cad No.100-102, Maya Akar Center, Kat 9, 34394, Esentepe-İstanbul Tel:(212) 3559000 (6 hat) Fax:(212) 2117616

- Ciltte temizlenen bu bölge kuruduğu zaman bir eliniz ile sıkıştırarak tutunuz. Diğer eliniz ile, şırıngayı cildinize 45° açı ile tutunuz .-



- Kısa ve çabuk bir hareket ile iğneyi cildinize batırınız.
- Diğer elinizi cildinizden çekiniz.
- Serbest elinizle, yavaşça pistonu iterek ilacı enjekte ediniz .



- Şırınga boşalınca, girdiğiniz açıyı bozmamaya dikkat ederek iğneyi çıkarınız.
- Enjeksiyon bölgesine 10 saniye kadar pamuk ile bastırınız. Hafif bir kanama görülebilir. Enjeksiyon bölgesini ovmayınız. Arzu edilirse bir yara bandı konulabilir.

i. ARTA KALAN MALZEMENİN ATILMASI

- İğneler ve şırınga **HİÇBİR ŞEKİLDE YENİDEN KULLANILMAMALIDIR**. İğneleri ve şırıngayı doktor, hemşire veya eczacınızın önerdiği biçimde imha ediniz.

Bütün sorularınız için, Enbrel konusunda tecrübeli olan doktorunuza, hemşirenize veya eczacınıza danışınız.

Hasta Kullanım Kılavuzunun en son onay aldığı tarih : 31.12.2007

SB Onay tarihi: 31.12.2007